

DCAR_PV(2011)0615

NOTULEN

Woensdag 15 juni 2011, 15.00 – 18.30 en donderdag 16 juni, 9.00 – 12.30 uur
Brussel

De vergadering wordt op woensdag 15 juni 2011, om 15.13 uur geopend onder voorzitterschap van David Martin, voorzitter.

1. Aanneming van de agenda PE 458.915

De ontwerpagenda wordt aangenomen in de volgorde van deze notulen.

2. Goedkeuring van de notulen van de vergaderingen van:

- 12 april 2011 PV – PE458.914v01-00

Dit punt wordt niet behandeld.

3. Mededelingen van de voorzitter

De voorzitter informeert de deelnemers dat de Europese Commissaris voor handel, Karel De Gucht, heeft bevestigd op 16 juni om 10.00 uur aanwezig te zullen zijn.

Hij deelt ook mee dat er na afloop van de vergadering, om 18.30 uur, in samenwerking met de West Indies Rum & Spirits Producer's Association en de Caribische Raad een Caribische rumreceptie met rumproeverij wordt georganiseerd in de open ruimte voor de vergaderzaal, PHS 5B001.

4. Follow-up en verslag van het handels- en ontwikkelingscomité Cariforum-EU, Barbados, 9-10 juni 2011, met de volgende sprekers:

- H.Exc. Audrey Joy Grant, ambassadeur van Belize
- Dhr. Peter Thompson, directeur voor ontwikkeling en EPO's, DG Handel

Zowel ambassadeur Grant als Peter Thompson, directeur voor ontwikkeling en EPO's in DG Handel, noemen belangrijke vorderingen die de afgelopen 15 jaar zijn geboekt in de uitvoering van de overeenkomst. De instellingen zijn nu min of meer gevestigd, er zijn regionale en nationale coördinatoren aangewezen en er is een plaatselijk uitvoeringsbureau opgericht. Er is echter niet voldaan aan de in de overeenkomst

voorzien termijn voor de tariefverlagingen, en dit blijft een van de uitdagingen voor 2011.

De onderwerpen waarover het hevigst wordt gediscussieerd, houden verband met bananen, rum en het vrije verkeer van personen. Zeven van de tien voorgestelde begunstigde landen voor de begeleidende maatregelen in de bananensector behoren tot de Cariforumregio. De leden geven uiting aan hun frustratie met betrekking tot de vertraging in de uitbetalingen van het fonds aan de regio, vanwege horizontale onderhandelingen over het externe financiële instrument, en vragen om een snelle oplossing.

Wat de rumimport betreft menen de Caribische producenten, als gevolg van EU-onderhandelingen met andere regio's, de dupe te zijn geworden van preferentie-erosie en ook van oneerlijke concurrentie, aangezien andere producenten uit derde landen hun producten – in strijd met de EU-normen – van misleidende etiketten voorzien.

Cariforumleden onderstrepen ook de behoefte aan aanvullende voorzieningen op het gebied van het vrije verkeer van personen, en vragen om een vrijstelling van de visumplicht als een manier om extra mogelijkheden te creëren voor culturele uitwisseling, met het oog op het belang van onder meer de muzieksector in de regio.

Sprekers: Peter Thompson (DG Handel), Audrey Joy Grant (ambassadeur Belize), David Martin (S&D), Niccolò Rinaldi (ALDE), Gregory Mair (parlementslid Jamaica), Maurice Ponga (EPP), Rabindre Tewari Parmessar (parlementslid Suriname), Alejandro González Pons (ambassadeur Dominicaanse Republiek), Robert Sturdy (ECR)

15 juni 2011, 16.30 – 17.30 uur

5. Gedachtewisseling met ambassadeur Errol Humphrey, auteur van het onderzoeksverslag 'Implementing the EPA, challenges and bottlenecks in the CARIFORUM region'. (casestudy's van Barbados, de Dominicaanse Republiek en St Vincent en de Grenadines)

Ambassadeur Errol Humphrey, voormalig ambassadeur van Barbados bij de EU en lid van het onderhandelingssteam Cariforum-EPO, presenteert via videolink vanuit Barbados een zeer recentelijk voltooid onderzoeksverslag over de uitvoering van de EPO, uitdagingen en knelpunten in de Cariforumregio.

Uit zijn verslag blijkt dat de verschillende problemen en uitdagingen met betrekking tot de uitvoering van de EPO's voor het hele Caribische gebied gelden, hoewel de aanpak per land kan verschillen. Hij stelt een aantal maatregelen voor om enkele van de belangrijkste knelpunten het hoofd te bieden, waaronder een doeltreffender informatievoorziening, een versterking van het concurrentievermogen, een routekaart en matrix voor de uitvoering van EPO's, toezichtsmechanismen en betere toegang tot technische bijstand en ontwikkelingsmiddelen voor EPO-gerelateerde projecten en programma's.

Sprekers: ambassadeur Errol Humphrey, Surujrattan Rambachan (parlementslid Trinidad en Tobago), Gregory Mair (parlementslid Jamaica), Rabindre Tewari Parmessar (parlementslid Suriname), David Martin (S&D), Patrick Gomes

(ambassadeur Guyana)

6. Gedachtewisseling over de programmering van ontwikkelingssteun voor de EPO Cariforum-EU

Dhr. Rune Skinnebach van de EDEO biedt een kort overzicht van het 10e Caribische regionalestrategiedocument en het regionaal indicatief programma van het Europees Ontwikkelingsfonds (EOF), die in november 2008 zijn getekend door het Caribische forum van de ACS-staten (Cariforum) en de Europese Commissie. Voorts omschrijft hij enkele van de nieuwste programma's en financieringsmogelijkheden en de stand van zaken. Hij merkt met tevredenheid op dat de Caribische staten veel belang hechten aan regionale samenwerking en dat de EU zich blijft inzetten voor de financiering van EPO-gerelateerde projecten ter bestrijding van armoede en onderontwikkeling. De parlementsleden van de Caribische staten stelden de EU voor de administratieve procedures voor EOF-financiering te vereenvoudigen, zodat deze toegankelijker wordt voor een grotere groep publieke en niet-gouvernementele actoren.

Sprekers: Rune Skinnebach (EDEO), David Martin (S&D), Gregory Mair (parlements lid Jamaica), Rabindre Tewari Parmessar (parlements lid Suriname), Marcia Gilbert-Roberts (ambassadeur Jamaica)

7. Discussie en mogelijke aanneming van het reglement van de Gemengde Parlementaire Commissie Cariforum-EU

Er vindt een zeer constructieve eerste discussie plaats over het ontwerpreglement, maar vóór de uiteindelijke goedkeuring moet nog verder worden gesproken over kwesties als de organisatie van het secretariaat aan de zijde van Cariforum.

Sprekers: Gregory Mair (parlements lid Jamaica), Peter Šťastný (EPP), Rabindre Tewari Parmessar (parlements lid Suriname), Oesman Wangsabesari (parlements lid Suriname).

De vergadering wordt om 18.30 uur geschorst.

16 juni 2011, 10.00 - 12.30 uur

De vergadering wordt om 10.00 uur hervat.

8. Verkiezing van het Bureau van de Gemengde Parlementaire Commissie Cariforum-EU

- 2 covoorzitters

- 4 vicevoorzitters

Het orgaan kiest zijn twee covoorzitters, David Martin (S&D, Verenigd Koninkrijk) en Surujrattan Rambachan (Trinidad en Tobago), en zijn vicevoorzitters, mevr. Eleni

Theocharous (EPP, Cyprus) en dhr. Niccolò Rinaldi (ALDE, Italië) van de zijde van het Europees Parlement, en dhr. Rizek Afif Nazario (Dominicaanse Republiek) en dhr. Rabindre Parmessar (Suriname) namens de Cariforumparlementen.

9. Gedachtewisseling met dhr. Karel De Gucht, Europees commissaris voor handel

Het Europese Commissielid voor handel, dhr. Karel De Gucht, schetst een kort overzicht van de stand van zaken van de EPO Cariforum-EU. Hij benadrukt dat de EPO bijdraagt aan de toename en diversificatie van de handel in goederen en diensten tussen de EU en de Cariforumstaten. Ook wijst hij andermaal op de inspanningen van alle actoren om de EPO te doen slagen en de uitvoering ervan in goede banen te leiden, zodat de ontwikkeling van de regio er daadwerkelijk door wordt gestimuleerd. Voorts noemt hij drie punten die cruciaal zijn voor het welslagen van de EPO, namelijk: de opzet van goedwerkende instellingen voor het beheer van de overeenkomst; de opzet van een toezichtstelsel om de resultaten en gevolgen van de overeenkomst te volgen; de voltooiing van de eerste grote tariefverlaging in 2011. Hij looft de vorderingen van de instellingen met betrekking tot de oprichting van de Gemengde Raad Cariforum-EU, het handels- en ontwikkelingscomité en het raadgevend comité voor Caribische EPO's. Daarnaast wijst hij echter ook op de trage voortgang met betrekking tot de uitvoering van de EPO.

In de hieropvolgende discussie hebben de leden ook de gelegenheid de lopende onderhandelingen over de ontwikkelingsagenda van Doha te bespreken.

Sprekers: David Martin (S&D), Rabindre Tewari Parmessar (parlementslid Suriname), Maurice Ponga (EPP), Victorin Lurel (parlementslid Frankrijk), Gregory Mair (parlementslid Jamaica), Karel De Gucht (commissaris), Robert Sturdy (ECR), Surujrattan Rambachan (parlementslid Trinidad en Tobago)

10. Rondvraag

Geen punten.

11. Datum en plaats volgende vergadering

De volgende vergadering van de Gemengde Parlementaire Commissie EU-Cariforum zal in het Caribisch gebied plaatsvinden. Aangezien de volgende bijeenkomsten van de Cariforum-EU-Raad en het handels- en ontwikkelingscomité, organen waaraan de parlementaire commissie aanbevelingen kan verstrekken, ten laatste in mei 2012 zullen plaatsvinden, wordt overeengekomen deze vergadering ergens begin volgend jaar te organiseren.

De Caribische delegatie zal een preciezer voorstel indienen voor de datum en plaats van de volgende vergadering.

De vergadering wordt om 11.55 uur gesloten.

**ΠΡΗΣΥΣΤΒΕΗ ΛΗΣΤ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ ŠARAŠAS/JELENLÉTI ÍV/
REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTĂ DE PREZENŢĂ/
PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LĂSNĂOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

<p>Буро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/ Prezydium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)</p>
<p>David Martin (P), (1,2)</p>
<p>Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselők/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter</p>
<p>Rizek Afif Nazario (1,2), Daniel Caspary (1), Santiago Fisas Aixela (2), Gregory Mair (1,2), Rabindre Tewari Parmessar (1,2), Maurice Ponga (1,2), Surrujatan Rambachan (1,2), Niccolò Rinaldi (1), Peter Šťastný (1,2), Robert Sturdy (1,2), Lekram Soerdjan (1,2), Mara Thomson (1,2), Oesman Wangsabesari (1,2), Pablo Zalba Bidegain (1), Paweł Zalewski (1)</p>
<p>Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/??αλληρωστές/Substitutes/Suppleants/Supplenti/Aizstajēji/ Pavadojantēji nariai/Pottagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Z?stupcovia/Namestniki/Varajäsenet/ Suppleanter</p>
<p>George Sabin Cutaș (1,2), Miguel Angel Martínez Martínez (2)</p>

<p>187 (2)</p>
<p>193 (3)</p>
<p>49 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/ Napirendi pont/Punt fuq l-aġenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/ Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)</p>
<p></p>

<p>Observadores/Pozorovatelé/Bemærkninger/Beobachter/Vaatlejad/α?ατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/No verotaji/ Stebetojai/Megfigyelok/Osservatori/Waarnemers/Obserwatorzy/Observadores/Pozorovatelia/Opazo valci/Tarkkailijat/Observatorer</p>
<p></p>

- (1) 15.6.2011
(2) 16.6.2011

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina tal-President/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/S?μβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanacs/Kunsill/Raad/Conselho/ Svet/Neuvosto/Radet (*)	
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)	
Peter Thompson (DG Trade), Ben Nupnau (DG Trade)	
Европейска служба за външна дейност/Европскá služba pro vnější činnost/EU-Udenrigstjenesten/Europäischer Auswärtiger Dienst/Euroopa väliteenistus/Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Εξωτερικής Δράσης/European External Action service/Servicio Europeo de Acción Exterior/Service européen pour l'action extérieure/Servizio europeo per l'azione esterna/Eiropas Ārējās darbības dienests/Europos išorės veiksmų tarnyba/Európai Kültügyi Szolgálat/Servizz Ewropew għall-Azzjoni Esterna/Europese dienst voor extern optreden/Europejska Služba Działañ Zewnętrznych/Serviço Europeu para a Acção Externa/Serviciul european pentru acțiune externă/Európska služba pre vonkajšiu činnost/Evropska služba za zunanje delovanje/Euroopan ulkosuhdehallinto/Europeiska avdelningen för yttre åtgärd (*)	
Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ	

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare

Frank Davis (Embassy of Bahamas), Tyrone Brathwaite (Embassy of Barbados), Audrey Joy Grant (Embassy of Belize), Alejandro Gonzáles Pons (Embassy of Dominican Republic), Angela Vigliotta (Embassy of Dominican republic), Shirley Skerritt-Andrew (ECS Embassies), Patrick Gomes (Embassy of Guyana), Raymond Magloire (Embassy of Haiti), Joseph Antoine (Embassy of Haiti), Paula Hippolyte-Bauwens (Embassy of Haiti), Marcia Yvette Gilbert-Roberts (Embassy of Jamaica), Nicola Barker-Murphy (Embassy of Jamaica), Symone Betton (Embassy of Jamaica), Nirmala Gangaram Panday (Embassy of Suriname), Margaret King-Rousseau (Embassy of the Republic of Trinidad and Tobago), Bruce Lai (Embassy of the Republic of Trinidad and Tobago), Jerome Joseph (Embassy of the Republic of Trinidad and Tobago), Tracey Ramsabagh (Embassy of the Republic of Trinidad and Tobago), Victorin Lurel (Region Guadeloupe (FWI)), Felix Issorat (Region Guadeloupe (FWI))

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi poliitiçi/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/Gruppernas sekretariat

PPE	P. Rizza
S&D	A. Rouby, R. Mutafchieva
ALDE	U. Pondelek, Conan D'Arcy
ECR	
Verts/ALE	
GUE/NGL	
EFD	
NI	

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselai/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli

Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/G?afείο Γενικού Γραμματεία/Secretary-General's Office/Cabinet du Secretaire general/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/F?itk?ri hivatal/Kabinett tas-Segretarju Generali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secret?rio-Geral/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli

Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/ Directorate-General/Direction générale/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/ Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES DG IPOL DG EXPO DG COMM DG PERS: DG INLO DG TRAD DG Vertolking en conferenties (INTE) DG FINS DG ITEC	
Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/ Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten	
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/ Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet	
Alberto Rodas, Donatella Pribaz, Helena Halldorf Romero, Ana Cristina Rodrigues, Joanna Karolczyk, Nikolina Vassileva, Valeria Liverini	
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asystent/Pomočnik/ Avustaja/Assistenten	
Lenka Dubarre	

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/
 Elnök/President/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predседа/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/
 Vice-Chair(wo)man/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Viçi President/Ondervoorzitter/
 Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Képvisező/
 Membro/Lid/Członek/Membro/Membro/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/
 Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funçionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman